

## **Stručná příručka uživatele**

**PanaTEL**® Model **KX-T7630CE-B**

### **Důležité informace**

---

#### **Při používání telefonů řady KX-T7600 dodržujte níže uvedená pravidla:**

- Přestane-li telefon fungovat, vždy jej nejprve odpojte od telefonní zásuvky pobočky a namísto něj připojte jiný (digitální přístroj řady KX-T76XX), spolehlivě fungující telefon. Bude-li nyní telefon fungovat správně, nechejte původní přístroj opravit v autorizovaném servisu Panasonic. Jestliže telefon správně fungovat nebude, zkontrolujte správnou funkci pobočkové ústředny, případně stav vnitřní kabeláže pobočky.
- Telefon nepoužívejte v blízkosti předmětů s vysokou teplotou ani poblíž zdrojů elektromagnetického pole (zářivky, elektrické motory, televizory, PC, GSM apod.) - elektromagnetické rušení může mít na funkci přístroje nepříznivý vliv.
- Přístroj chraňte před vniknutím vody, prachem, vysokou teplotou (nad 40°C) a vibracemi, nevystavujte jej přímému slunečnímu záření.
- K čištění nepoužívejte benzín, organická rozpouštědla a podobné prostředky, nečistoty seřete kouskem tkaniny.
- Telefon nerozebírejte – nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Telefon smí opravovat výhradně kvalifikovaný servisní technik.
- V případě porušení vnějšího krytu telefon okamžitě odpojte od telefonní zásuvky a nechejte jej opravit v autorizovaném servisu Panasonic.
- Pro usnadnění používání telefonu osobami se zhoršeným zrakem jsou tlačítka opatřena kromě popisu také reliéfem.

#### **VAROVÁNÍ:**

**PŘÍSTROJ CHRAŇTE PŘED VNIKNUTÍM VODY, NEVYSTAVUJTE JEJ PŮSOBENÍ POVĚTRNOSTNÍCH VLIVŮ.**

**REPRODUKTOR SLUCHÁTKA OBSAHUJE MAGNET, PROTO MŮŽE PŘITAHOVAT DROBNĚJŠÍ ŽELEZNÉ PŘEDMĚTY.**

#### **DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ:**

Při výpadku síťového napětí přístroj nemusí fungovat, mějte proto pro případ nouze připravený náhradní telefon nezávislý na místním síťovém napájení.

#### **Poznámka:**

koncové znaky označení modelů zmiňovaných v tomto návodu jsou vynechány. Připojení modulů KX-T7601/KX-T7603 je popsáno na straně 15.

# Obsah

|                                  |   |                                       |    |
|----------------------------------|---|---------------------------------------|----|
| Seznam funkcí .....              | 3 | Ovládací prvky .....                  | 11 |
| Ovládání telefonu .....          | 5 | Zapojení .....                        | 13 |
| Použití seznamů .....            | 5 | Základní nastavení .....              | 13 |
| Přístup k funkcím ústředny ..... | 6 | Nastavení sklonu přístroje .....      | 14 |
| Psaní znaků .....                | 7 | Montáž na stěnu .....                 | 14 |
| Režim programování .....         | 9 | Připojení modulů KX-T7601/KX-T7603 .. | 15 |
| Programování funkcí .....        | 9 |                                       |    |

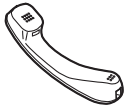
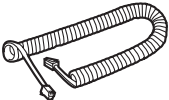
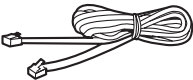
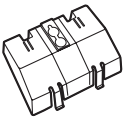
## Před prvním použitím

Děkujeme Vám za Vaši důvěru ve výrobky značky Panasonic projevovou zakoupením digitálního systémového telefonu řady KX-T7600. Před prvním použitím telefonu si prosím **pozorně přečtete níže uvedené pokyny a návod pro pozdější potřebu pečlivě uschovejte.** Informace obsažené v návodu platí pro systémové telefony Panasonic a hybridní IP pobočkové ústředny Panasonic KX-TDA100/KX-TDA200.

Telefon mohou používat také osoby s naslouchátkem na principu indukční cívky. Sluchátko se v takovém případě drží obvyklým způsobem, přepínač naslouchátka je třeba přepnout do polohy "T"(viz také příslušný návod k použití).



### Příslušenství (součást balení)

|  |  |  |   |
|--|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> Sluchátko<br><br>jeden kus | <input type="checkbox"/> Kabel sluchátka<br><br>jeden kus | <input type="checkbox"/> Telefonní kabel<br><br>jeden kus | <input type="checkbox"/> Adaptér pro montáž na stěnu<br><br>jeden kus |
|--|--|--|---|

## Základní vlastnosti digitálních systémových telefonů Panasonic

### KX-T7636

- Hlasitý reproduktor, podsvícený 6 řádkový displej, 24 tlačítek vnější linky (CO)
- Možnost připojení tlačítkového modulu (12 tlačítek CO) a USB modulu

### KX-T7633

- Hlasitý reproduktor, podsvícený 3 řádkový displej, 24 tlačítek vnější linky (CO)
- Možnost připojení tlačítkového modulu (12 tlačítek CO) a USB modulu

### KX-T7630











































































- Hlasitý reproduktor, podsvícený 3 řádkový displej, 24 tlačítek vnější linky (CO)

### KX-T7625

- Hlasitý reproduktor, 24 tlačítek vnější linky (CO)

# Seznam funkcí

|   |   |   |  |   |
|---|---|---|--|---|
|  Tlačítko vnější linky (CO)                         |  Zvedněte sluchátko              |  Zavěste   |  Číslo funkce |  Hovořte |
|  Tlačítko skupiny pro přidělování příchozích volání |  Tlačítko přímého výběru stanice |   |  |   |
|  C. Tone  |  D. Tone                         |  R.B. Tone |  |   |
| Potvrzovací tón   | Oznamovací tón  | Tón zpětného vyzvánění  |  |   |

| Funkce  | Postup  |   |   |                             |  |
|---|---|---|---|-----------------------------|--|
| <b>Vlastní volání</b>   |   |   |   |                             |  |
| Volání  | <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%; vertical-align: top;"> <b>Na číslo pobočky</b><br/>  ► <b>číslo pobočky</b> ►  </td> <td style="width: 50%; vertical-align: top;"> <b>Na číslo vnějšího účastníka</b><br/>  ►  ► <b>číslo vnějš. účastníka</b> ►  </td> </tr> </table>   | <b>Na číslo pobočky</b><br> ► <b>číslo pobočky</b> ►  | <b>Na číslo vnějšího účastníka</b><br> ►  ► <b>číslo vnějš. účastníka</b> ►  |                             |  |
| <b>Na číslo pobočky</b><br> ► <b>číslo pobočky</b> ►  | <b>Na číslo vnějšího účastníka</b><br> ►  ► <b>číslo vnějš. účastníka</b> ►    |   |   |                             |  |
| Opakované volání  |  ►  ►    |   |   |                             |  |
| Zkrácená volba čísla  |  ► <b>číslo zkr. volby</b> ►    |   |   |                             |  |
| Volba jediným tlačítkem   | <b>Uložení čísla</b><br><small>PROGRAM</small>  <small>PAUSE</small> ►  ► <b>2</b> ► <b>číslo (max. 32 číslice)</b> ► <small>AUTO DIAL</small>  <small>STORE</small> ► <small>PROGRAM</small>  <small>PAUSE</small><br>nebo  ►  ► <b>2</b> ► <b>číslo (max. 32 číslice)</b> ► <small>AUTO DIAL</small>  <small>STORE</small> ► <small>PROGRAM</small>  <small>PAUSE</small> |   |   |                             |  |
| Volání čísla operátora  |  ► <b>9</b> ►   |   |   |                             |  |
| Volání čísla v osobním seznamu  | <b>Uložení čísla</b><br> ► <b>*</b> <b>3</b> <b>0</b> ► <b>číslo pozice seznamu (2 čís.)</b> ► <b>tel. číslo (max. 32 číslice)</b> ► <b>#</b>  <br><b>Volání</b> <small>AUTO DIAL</small>  <small>STORE</small> ► <b>*</b> ► <b>číslo pozice seznamu (2 číslice)</b> ►    |   |   |                             |  |
| Volání čísla v systém. seznamu  | <b>Volání</b> <small>AUTO DIAL</small>  <small>STORE</small> ► <b>číslo pozice seznamu (3 číslice)</b> ►    |   |   |                             |  |
| Volání vstupního telefonu   |  ► <b>*</b> <b>3</b> <b>1</b> ► <b>č. vstup. telefonu (2 čís.)</b>    |   |   |                             |  |
| Aut. zpětné volání při obsazené lince   | <b>Zapnutí</b> <i>Během obsazovacího tónu</i><br><b>6</b> ►    |   |   |                             |  |
|   | <b>Vypnutí</b><br> ► <b>*</b> <b>4</b> <b>6</b>     |   |   |                             |  |
|   | <b>Přijetí (po navolení čísla)</b> <i>Během zpětného vyzvánění</i><br>     |   |   |                             |  |
|   | <b>Přijetí (po obsazení linky)</b> <i>Během zpětného vyzvánění</i><br> ► <b>tel. č. vněj. účastníka</b> ►   |   |   |                             |  |
| <b>Během hovoru</b>   |   |   |   |                             |  |
| Přidržení hovoru  | <b>Přidržení</b><br>     |   |   |                             |  |
|   | <b>Obnovení hovoru a volání na přidřžené pobočce</b><br> ►  / <small>INTERCOM</small>  /  ►    |   |   |                             |  |
|   | <b>Obnovení hovoru z vnější linky na jiné pobočce</b><br> ►  /     |   |   |                             |  |
| Přepojení hovoru  | <small>TRANSFER</small>   <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> <b>číslo pobočky</b><br/>  ► <b>číslo vněj. účastníka</b> </span> <table border="0" style="margin-left: 10px;"> <tr> <td style="width: 50%;">Na číslo pobočky</td> <td style="width: 50%;">► </td> </tr> <tr> <td>Na číslo vnějšího účastníka</td> <td>►  ► </td> </tr> </table>   | Na číslo pobočky  | ►    | Na číslo vnějšího účastníka | ►  ►  |
| Na číslo pobočky  | ►    |   |   |                             |  |
| Na číslo vnějšího účastníka   | ►  ►   |   |   |                             |  |

# Seznam funkcí

| Funkce                          | Postup  |
|---------------------------------|---|
| <b>Užitečné funkce</b>          |   |
| Hlasitý příposlech              | <b>Zapnut/vypnutí</b> <i>Během hovoru pomocí sluchátka</i><br>SP. PHONE<br>   |
| Parkování hovoru                | <b>Zaparkování</b> <i>Během hovoru</i><br>TRANSFER<br>→ * 5 2 → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">číslo parkovací zóny (2 číslice)</span> Vlastní výběr<br>* Automaticky  C. Tone  |
|                                 | <b>Obnovení</b><br>→ * 5 2 → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">číslo parkovací zóny (2 číslice)</span> →   |
| Konference několika účastníků   | <b>Sestavení</b> <i>Během hovoru</i><br>CONF  → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">tel. číslo</span> →  → CONF  C. Tone  Hovor s novým účastníkem<br><b>Vystoupení z konference</b><br>CONF  →  Hovor s účastníky   |
| Převzetí hovoru                 | → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">(DSS)</span> * 4 1 → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">číslo pobočky</span> Přímě<br>* 4 0 → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">č. sk.. pro převzetí (2 čís.)</span> Skupina  C. Tone |
| Odeslání tónu čekajícího volání | <i>Během obsazovacího tónu</i><br>1 → Čekejte na přijetí. →   |
| Výzva (Paging)                  | <b>Odeslání výzvy</b><br>→ * 3 3 → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">číslo skupiny (2 číslice)</span> C. Tone  Announce. Čekejte na přijetí. →   |
|                                 | <b>Přijetí výzvy</b><br>→ * 4 3 C. Tone   |
|                                 | <b>Zákaz výzvy</b><br>→ <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">* 7 2 1 1</span> Povolit<br><span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">* 7 2 1 0</span> Zakázat C. Tone  |
| Čekající zpráva                 | <b>Volající</b><br><b>Upozornění na čekající zprávu</b><br><i>Je-li volaná pobočka obsazená nebo volaný neodpovídá</i><br>MESSAGE  C. Tone  |
|                                 | <b>Volaný</b><br><b>Zpětné volání</b><br>MESSAGE  →  →<br><span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">č. pobočky skup. pro přiděl. příchozích volání</span> Výběr<br>* Všechny   |
| Přihlášení /odhlášení           | → <span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">* 7 3 6 1</span> Přihlášení<br><span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">* 7 3 6 0</span> Odhlášení   |

\* Podrobnější informace o číselných kódech jednotlivých funkcí získáte u prodejce zařízení Panasonic.

\* Požadovanou funkci můžete také přiřadit flexibilním tlačítkům vnější linky (CO).

\* Rozmístění ovládacích prvků najdete na straně 11.

## ◆◆ Použití seznamů

Pro volání můžete využít tyto seznamy:

**Seznam čísel volajících**

**Seznam volaných čísel**

**Seznam čísel poboček**

**Systémový seznam**

**Osobní seznam čísel**

# PanaTEL®

TELEKOMUNIKACE

Tel. +420 606 193 950

Tel. +420 272 047 411

[www.PanaTEL.cz](http://www.PanaTEL.cz)

### ◆ Volání s využitím seznamu

*V zavěšeném stavu*



Tlačítkem šipky **Vlevo**  
nebo **Vpravo** vyberte  
požadovaný **seznam**.



Stiskněte **ENTER**.



Tlačítkem **Nahoru**  
nebo **Dolů** vyberte  
požadované číslo.



Zvedněte  
sluchátko.



• Práci se zobrazenou položkou můžete ukončit stisknutím tlačítka Zrušit .

### ◆ Smazání čísla v seznamu volaných/volajících

*Po zobrazení požadovaného čísla*

**CLEAR**



Stiskněte "**CLEAR**" (**SMAZAT**).

### ◆ Uložení čísla ze seznamu volaných/volajících do osobního seznamu

*Po zobrazení požadovaného čísla*



Stiskněte  
**STORE (ULOŽIT)**.



**jméno**

Zadejte **jméno\***  
(max. 20 znaků).



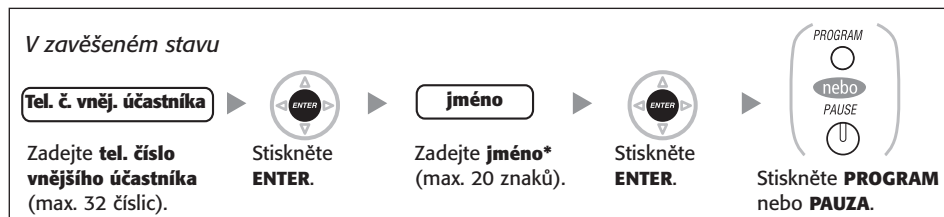
Stiskněte  
**ENTER**.



• \* Viz "Psaní znaků".

# Ovládání telefonu

## ◆ Uložení jmen a čísel do osobního seznamu



- \*Viz "Psaní znaků".

## ◆◆ Přístup k funkcím ústředny

Funkce ústředny můžete používat v menu "Feature Access" (Přístup k funkcím):

- Automatic Callback Busy Cancel (Vypnout aut. zpětné volání v případě obsazené linky)**
- Call Pickup, Direct (Převzetí volání, přímo)**
- Call Pickup, Group (Převzetí volání, skupina)**
- Doorphone Call (Volání vstupního telefonu)**
- Door Open (Otevírání vstupních dveří)**
- External Background Music (Hudba na pozadí z externího zdroje)**
- Group Paging (Skupinová výzva)**



- Podrobnější informace najdete v uživatelské příručce pobočkové ústředny.



**Nonstop servis TELEFONNÍ ÚSTŘEDNY**  
volejte dispečink tel. **606 193 950**  
PanaTEL® je specialistou na telefonní ústředny,  
komunikační systémy Panasonic  
[www.PanaTEL.cz](http://www.PanaTEL.cz)

## ◆◆ Psaní znaků

Tlačítka telefonu můžete zadávat kromě číslic také znaky. Znaky odpovídající opakovanému stisknutí jednotlivých tlačítek jsou uvedeny v tabulce níže.

Mezi tabulkou 1 a 2 můžete kdykoliv během psaní přepínat stisknutím softwarového tlačítka (S1).

**Tabulka 1 (standardní režim)**

| Stisknutí<br>Tlačítka | 1       | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 |
|-----------------------|---------|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1                     | !       | ? | " | 1 |   |   |   |   |   |
| 2                     | A       | B | C | a | b | c | 2 |   |   |
| 3                     | D       | E | F | d | e | f | 3 |   |   |
| 4                     | G       | H | I | g | h | i | 4 |   |   |
| 5                     | J       | K | L | j | k | l | 5 |   |   |
| 6                     | M       | N | O | m | n | o | 6 |   |   |
| 7                     | P       | Q | R | S | p | q | r | s | 7 |
| 8                     | T       | U | V | t | u | v | 8 |   |   |
| 9                     | W       | X | Y | Z | w | x | y | z | 9 |
| 0                     | (space) | . | , | ' | : | ; | 0 |   |   |
| *                     | /       | + | - | = | < | > | * |   |   |
| #                     | \$      | % | & | @ | ( | ) | € | £ | # |

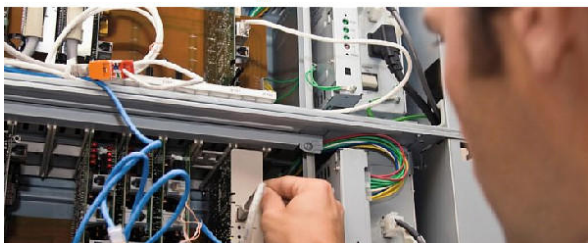


**Nonstop servis TELEFONNÍ ÚSTŘEDNY**  
volejte dispečink tel. **606 193 950**  
PanaTEL® je specialistou na telefonní ústředny,  
komunikační systémy Panasonic  
[www.PanaTEL.cz](http://www.PanaTEL.cz)

# Ovládání telefonu

Tabulka 2 (volitelný režim)

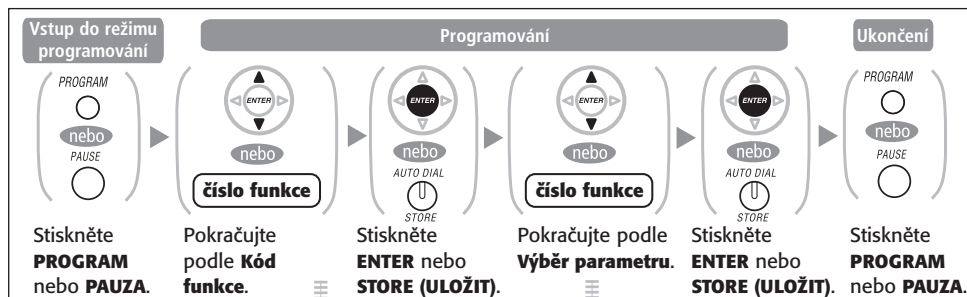
| Stisknutí<br>Tlačítka | 1       | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
|-----------------------|---------|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|
| 1                     | !       | ? | " | ä | ö | ü | l |   |   |    |    |    |    |    |    |
| 2                     | A       | B | C | a | b | c | À | Á | Â | Ã  | Ä  | Å  | Æ  | Ç  | 2  |
| 3                     | D       | E | F | d | e | f | Ð | È | É | Ê  | Ë  | 3  |    |    |    |
| 4                     | G       | H | I | g | h | i | Ì | Í | Î | Ï  | 4  |    |    |    |    |
| 5                     | J       | K | L | j | k | l | 5 |   |   |    |    |    |    |    |    |
| 6                     | M       | N | O | m | n | o | Ñ | Ò | Ó | Ô  | Õ  | Ö  | Ø  | Œ  | 6  |
| 7                     | P       | Q | R | S | p | q | r | s | ß | 7  |    |    |    |    |    |
| 8                     | T       | U | V | t | u | v | Û | Ú | Û | Ü  | 8  |    |    |    |    |
| 9                     | W       | X | Y | Z | w | x | y | z | ý | 9  |    |    |    |    |    |
| 0                     | (space) | . | , | ' | : | ; | 0 |   |   |    |    |    |    |    |    |
| *                     | /       | + | - | = | < | > | * |   |   |    |    |    |    |    |    |
| #                     | \$      | % | & | @ | ( | ) | € | £ | # |    |    |    |    |    |    |





## ◆◆ Programování funkcí

V režimu programování můžete nastavovat parametry jednotlivých funkcí telefonu. Výchozí nastavení je v šedém poli vyznačeno tučně. Vlastní nastavení si můžete poznamenat zatřením příslušného čtvercového políčka.



| Položka   | Kód funkce               | Výběr parametru |  |
|---|--------------------------|-----------------|--|
| Chcete zapnout podsvícení displeje? (modely KX-T7633/ KX-T7636)                     | [0] [4]<br>[Back Light]  | [0]             | <input type="checkbox"/> Ano – zapnuto během hovoru [Automatic]                              |
|   |                          | [1]             | <input type="checkbox"/> <b>Ano – vždy zapnuto</b> [Always On]                               |
|   |                          | [2]             | <input type="checkbox"/> Ne – vždy vypnuto [Always Off]                                      |
| Jakým způsobem chcete být upozorňováni na příchozí vnitřní volání? (vyzvánění/hlas) | [2] [1]<br>[Voice Call]  | [0]             | <input type="checkbox"/> <b>Vyzvánění</b> [Tone Call]  |
|   |                          | [1]             | <input type="checkbox"/> Bez vyzvánění přímo hlasem volajícího [Voice Call]                  |
|   |                          | [2]             | <input type="checkbox"/> Pouze vyzvánění – volající nemůže sám začít hovor [Voice Call Deny] |
| Chcete být upozorňováni na čekající vnější volání tónem?                            | [3] [0]<br>[C.Wait CO]   | [0]             | <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> [CW Tone Off]   |
|   |                          | [1]             | <input type="checkbox"/> Ano [CW Tone On]  |
| Jakým způsobem chcete být upozorňováni na čekající vnitřní volání?                  | [3] [1]<br>[C.Wait Ext]  | [0]             | <input type="checkbox"/> <b>Tón čekajícího volání vypnutý</b> [CW Tone Off]                  |
|   |                          | [1]             | <input type="checkbox"/> Tón čekajícího volání zapnutý [CW Tone On]                          |
|   |                          | [2]             | <input type="checkbox"/> Ohlášení v hlasitém reproduktoru [OHCA (Announce)]                  |
|   |                          | [3]             | <input type="checkbox"/> Ohlášení ve sluchátku bez předchozího upozornění [Whisper OHCA]     |
| Jaký tón čekajícího volání Vám vyhovuje?  | [3] [2]<br>[C.Wait Tone] | [0]             | <input type="checkbox"/> <b>Tón 1</b> [CW Tone 1]  |
|   |                          | [1]             | <input type="checkbox"/> Tón 2 [CW Tone 2]   |

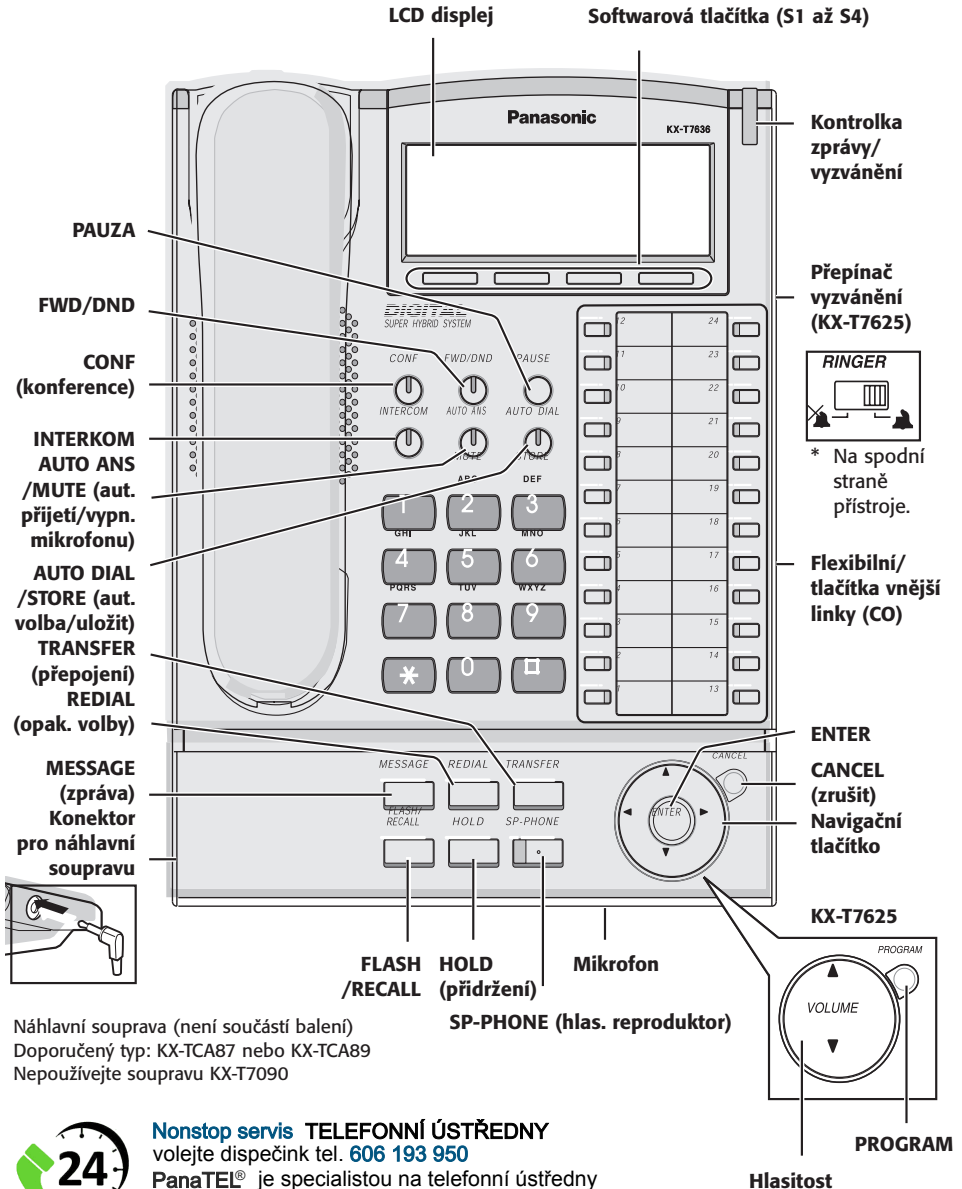
# Režim programování

| Položka   | Kód funkce   | Výběr parametru  |  |  |
|---|--|--|--|--|
| Má se na telefonu volajícího zobrazovat zpráva při Vaší nepřítomnosti?                                  | <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">4</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">0</div> </div><br>[Absent Msg]   | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">0</div>   | <input type="checkbox"/> <b>Ne – zobrazování vypnuto</b> [Absent Message Off]  |  |
|   |  | číslo zprávy (1-8)   | <input type="checkbox"/> Ano – zobrazování vybrané zprávy  |  |
|   |  | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">9</div>   | <input type="checkbox"/> Ano – zobrazování vlastní zprávy  |  |
| Kam mají být přeměrovávána Vaše příchozí volání? (přesměrování [FWD]/přesměrování funkce Nerušit [DND]) | <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">5</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">0</div> </div><br>nebo<br>FWD/DND<br><br>(vněj. i vnitř. volání)<br>[Fwd/DND Both] | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">0</div>   | <input type="checkbox"/> <b>Přesměrování vypnuto</b> [Fwd/DND Off]   |  |
|   |  | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">1</div>   | <input type="checkbox"/> Funkce Nerušit [Do Not Disturb]   |  |
|   |  | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">2</div> + tel. číslo<br>(max. 32 číslic)  | <input type="checkbox"/> Přesměrovat všechna volání [Fwd All:]   |  |
|   |  | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">5</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">1</div><br>(vnější volání)<br>[Fwd/DND CO]   | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">3</div> + tel. číslo<br>(max. 32 číslic)  | <input type="checkbox"/> Přesměrovat volání v případě obsazeno [Fwd Busy:]   |
|   |  | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">5</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">2</div><br>(vnitřní volání)<br>[Fwd/DND Ext] | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">4</div> + tel. číslo<br>(max. 32 číslic)  | <input type="checkbox"/> Přesměrovat volání při nepřijetí [Fwd N/A:]   |
|   |  | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">5</div> + tel. číslo<br>(max. 32 číslic)  | <input type="checkbox"/> Přesměrovat volání v případě obsazeno/při nepřijetí [Fwd B/A:]  |  |
|   |  | Jaké zařízení chcete používat pro komunikaci? (náhlavní souprava, telefon)   | <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">6</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">1</div> </div><br>[Headset Mode] | <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">0</div>   |
| <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">1</div>                      | <input type="checkbox"/> Režim náhlavní soupravy zapnutý [Headset Mode On]   |  |  |  |
| Chcete zadat, případně změnit stávající PIN pobočky?  | <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">9</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">0</div> </div><br>[Extension PIN]  | PIN pobočky (max. 10 číslic) + ENTER /STORE (ULOŽIT) + ještě jednou stejný PIN   | Zadání nového kódu PIN   | <b>VAROVÁNÍ</b><br><b>Zjistí-li kód PIN Vaši pobočky jiná osoba, může jej využít k neoprávněnému volání z Vašeho telefonu. Dodržujte prosím tato pravidla:</b><br><b>a) PIN nikdy nesvěřujte jiným osobám,</b><br><b>b) používejte PIN co možná nejdelší a nejsložitější,</b><br><b>c) PIN pravidelně měňte.</b> |
|   |  | stávající PIN pobočky + nový PIN pobočky (max. 10 číslic) + ENTER /STORE (ULOŽIT) + ještě jednou stejný nový PIN   | Změna stávajícího kódu PIN   |  |
| Chcete zabezpečit seznam posledních volání a osobní seznam před zrakem ostatních? (Zámek seznamu)       | <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">9</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">2</div> </div><br>[Display Lock]   | <b>PIN pobočky (max. 10 číslic)</b> + <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">0</div>   | <input type="checkbox"/> <b>Odemknout</b>  |  |
|   |  | PIN pobočky (max. 10 číslic) + <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">1</div>  | <input type="checkbox"/> Zamknout  |  |



- Telefon se po uplynutí 1 minuty nečinnosti automaticky přepne z režimu programování do pohotovostního stavu.
- Programování můžete kdykoliv ukončit zvednutím sluchátka z vidlice.
- Další informace o programování najdete v uživatelské příručce pobočkové ústředny.

◆ KX-T7636



\* Náhlavní souprava (není součástí balení)  
Doporučený typ: KX-TCA87 nebo KX-TCA89  
Nepoužívejte soupravu KX-T7090



**Nonstop servis TELEFONNÍ ÚSTŘEDNY**  
volejte dispečink tel. **606 193 950**  
PanaTEL® je specialistou na telefonní ústředny  
komunikační systémy Panasonic  
[www.PanaTEL.cz](http://www.PanaTEL.cz)

# Ovládací prvky

PAUSE



## PAUZA:

Vložení pauzy do ukládaného čísla; není-li telefon vybaven tlačítkem PROGRAM, plní také funkci tohoto tlačítka.

## FWD/DND

FWD/DND



## (přesměrování/funkce Nerušit):

Přesměrování nebo odmítnutí příchozích volání (funkce Nerušit).

CONF



## CONF (konference):

Sestavení vícečlenné konference.

## INTERKOM:

INTERCOM



Vlastní vnitřní volání, příjem vnitřních volání.

AUTO ANS



MUTE

## AUTO ANS/MUTE

### (aut. přijetí/vypn. mikrofonu):

Příjem volání a hovor s volnými rukama nebo krátkodobé vypnutí mikrofonu během hovoru.

## AUTO DIAL/STORE (aut. volba/uložit):

AUTO DIAL



STORE

Volání čísla ze systémového a osobního seznamu nebo uložení změn při programování.

TRANSFER



## TRANSFER:

???

## REDIAL (opak. volba):

REDIAL



Opakovaná volba posledního volaného čísla.

## MESSAGE (zpráva):

MESSAGE



Zanechání upozornění na čekající zprávu nebo zpětné volání uživateli, který zprávu zanechal.

FLASH/RECALL



## FLASH/RECALL:

Přerušení stávajícího hovoru a další volání bez nutnosti zavěšovat sluchátko.

HO LD



## HOLD (přidržení):

Přidržení stávajícího hovoru.

SP-PHONE



## SP-PHONE (hlasitý reproduktor):

Telefonování s volnými rukama.

## Navigační tlačítko

### (KX-T7630/7633/7636):



Regulace hlasitosti a kontrastu displeje, výběr položek v seznamech a menu.

## Tlačítko regulace hlasitosti

### (KX-T7625):



Regulace hlasitosti.

CANCEL



## CANCEL (zrušit) (KX-T7630/7633/7636):

Zrušení vybrané položky.

PROGRAM



## PROGRAM (KX-T7625):

Přepnutí do a z režimu programování.



## ENTER (KX-T7630/7633/7636):

Potvrzení vybrané položky.

## CO (vnější volání):

(CO)



Vlastní volání přes vnější linku a příjem volání z vnější linky. Po stisknutí se automaticky obsadí vnější linka (tlačítko je nutno naprogramovat). Možnost přiřazení zvolené funkce (nutno naprogramovat).



## Kontrolka zprávy/vyzvánění:

Po příchodu volání kontrolka zeleně bliká, po přijetí zprávy svítí trvale červeně.


## Softwarová tlačítka

### (KX-T7630/7633/7636):



Výběr položky nad tlačítkem ve spodním řádku displeje.

Telefonní kabel (součást balení)

- ➔ Připojit do hybridní IP pobočkové ústředny *TO MAIN UNIT / PABX*
- ➔ Pro XDP připojit do běžného telefonu  *TO TEL*

**UPOZORNĚNÍ**  
Kabely zatlačte do připravených drážek.






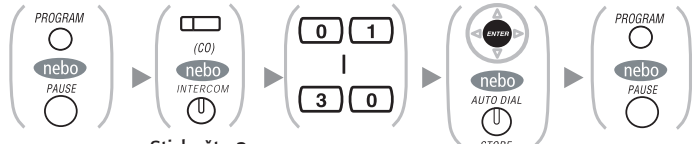
**UPOZORNĚNÍ:**  
Kabel zasuňte do háčku, aby nemohlo náhodným zatažením dojít k poškození konektoru.

<Pohled zezadu>



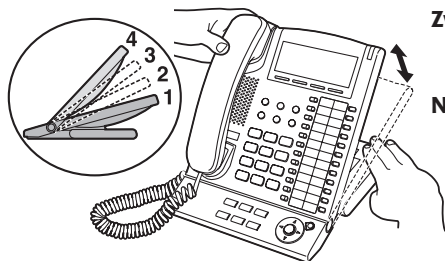
• Podrobnější informace o XDP získáte u prodejce zařízení Panasonic.

## Základní nastavení

|   |   |   |
|---|---|---|
| <b>Hlasitost reproduktoru</b>                     | <i>Během hovoru s příposlechem</i>  |  |
| <b>Hlasitost ve sluchátku / náhlavní soupravě</b> | <i>Během hovoru se sluchátkem / náhlavní soupravou</i>  | ▶ Stiskněte <b>šipku Nahoru</b> nebo <b>Dolů</b> .                                |
| <b>Hlasitost vyzvánění</b>                        | <b>KX-T7625</b> <i>V klidovém stavu nebo během vyzvánění</i><br> Přepínač přesuňte do polohy <b>zapnuto/vypnuto</b> . ▶  Je-li vyzvánění <b>zapnuto</b> , nastavte hlasitost tlačítkem <b>Nahoru</b> nebo <b>Dolů</b> . |   |
|   | <b>KX-T7630/7633/7636</b><br> Hlasitost upravte tlačítkem <b>Nahoru</b> nebo <b>Dolů</b> .   |   |
| <b>Kontrast displeje</b>                          | <b>KX-T7630/7633/7636</b><br>  |   |
| <b>Vyzváněcí tón</b>                              | <br>Stiskněte <b>2x</b> .   |   |

# Nastavení sklonu přístroje

Sklon předního panelu telefonu můžete podle potřeby nastavit do jedné ze čtyř možných poloh.



**Zvětšení sklonu:** přední panel ze zadu nadzvedněte do požadované polohy (1 → 2 → 3 → 4).

**Nejmenší sklon:** přední panel zvedněte do krajní polohy a sklopte do polohy 1. Dávejte prosím pozor, abyste si mezi panelem a základnovou částí nepřivřeli prsty.

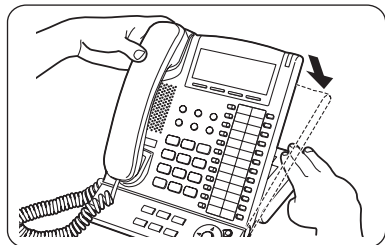


- Aby v poloze 4 čelního panelu nedocházelo ke sklouzávání zavěšeného sluchátka, vysuňte vidlici směrem k sobě.

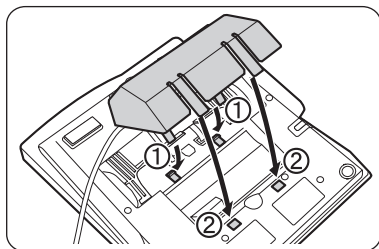


## Montáž na stěnu

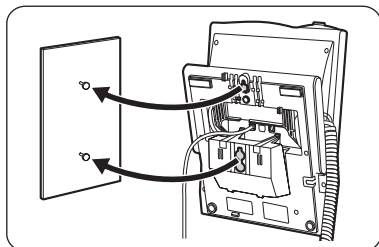
- 1 Přední panel sklopte do základní polohy 1.



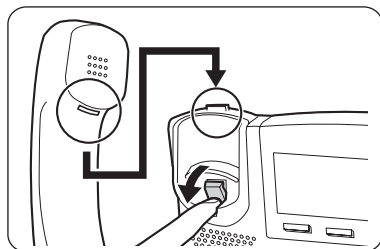
- 2 Připojte telefonní kabel a nasadte adaptér nejprve stranou ① a pak stranou ②.



- 3 Telefon zavěste na připravené šrouby.



- 4 Vidlici vyklopte dolů tak, aby se zajistila příslušná pojistka. **Během hovoru můžete sluchátko odložit zavěšením na horní hranu přístroje, viz obrázek.**



\* Obrázky na této straně znázorňují model KX-T7636.

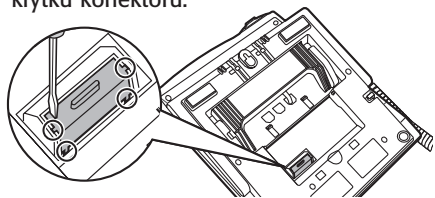
# Připojení modulů KX-T7601/KX-T7603

**Před instalací USB modulu a přídatného tlačítkového modulu odpojte telefonní kabel k pobočkové ústředně.**

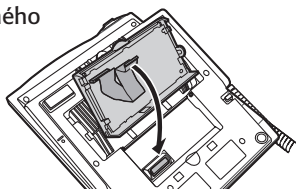
## ◆◆ KX-T7601 (pro KX-T7633 /7636) včetně USB kabelu

USB modul pro implementaci počítačové telefonie se zapojuje mezi telefon a PC.

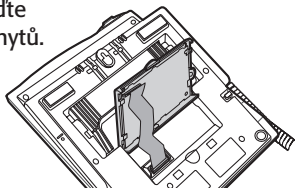
- 1 Šroubovákem otevřete krytku konektoru.



- 2 Plochý kabel zasuněte do připraveného konektoru.

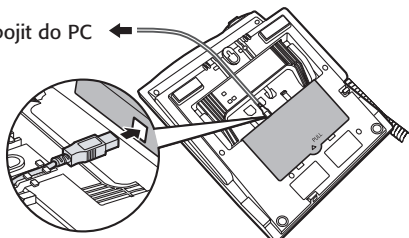


- 3 Krytku nasadíte do obou úchytů.



- 4 Krytku zatlačte směrem dolů tak, aby se zajistila západka.

Připojit do PC ←



\* Propojovací USB kabel by neměl být delší než 3 m.

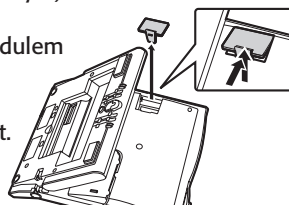
## ◆◆ KX-T7603 (pro KX-T7633 /7636)

Přídavný tlačítkový modul s 12 tlačítky CO pro obsazování vnějších linek, volání stisknutím jediného tlačítka nebo přístup k některým (naprogramovaným) funkcím.

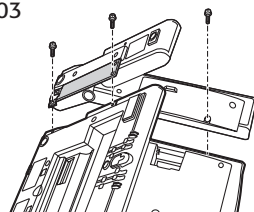


<telefon s modulem KX-T7603>

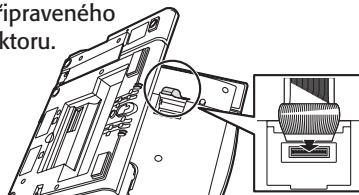
- 1 Otevřete kryt.



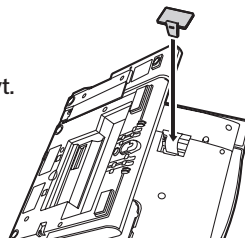
- 2 Modul KX-T7603 přišroubujte k telefonu.



- 3 Plochý kabel zasuněte do připraveného konektoru.



- 4 Zavřete kryt.



---

Více informací :



**Nonstop servis TELEFONNÍ ÚSTŘEDNY**

volejte dispečink tel. **606 193 950**

PanaTEL® je specialistou na telefonní ústředny,  
komunikační systémy Panasonic

[www.PanaTEL.cz](http://www.PanaTEL.cz)

**PanaTEL®**

**TELEKOMUNIKACE**

Tel. +420 606 193 950

Tel. +420 272 047 411

[www.PanaTEL.cz](http://www.PanaTEL.cz)